

INSTRUCTIONS FOR USE

Fitting**LINK**



Thank you

Thank you for choosing our product as your means to fast, reliable fitting. To support your efforts, we have put great care and attention into making sure that FittingLINK is of the highest quality and is easy to use and maintain.

FittingLINK ensures a fast and reliable connection between the PC and the client's hearing instruments via Bluetooth technology.

In the fitting software you will find instructional videos on how to use FittingLINK.

We recommend that you read this manual carefully before you start to use FittingLINK, in order to achieve the maximum benefit. This manual describes the most frequently used functions, which must be understood before you start to use FittingLINK. The manual also contains instructions and important information about the handling of your FittingLINK and FittingLINK charger.

If you have any questions about the use, care, or maintenance of FittingLINK, please contact your supplier's support function.

Indications for Use

FittingLINK is an accessory to fitting software used when programming wireless hearing instruments. FittingLINK is intended for wireless transfer of fitting data between the hearing instruments and the device running the fitting software. FittingLINK can be connected to the device running the fitting software through the provided Bluetooth adaptor or USB cable.

FittingLINK is intended to be used by Hearing Care Professionals and hearing instrument users.

IMPORTANT NOTICE

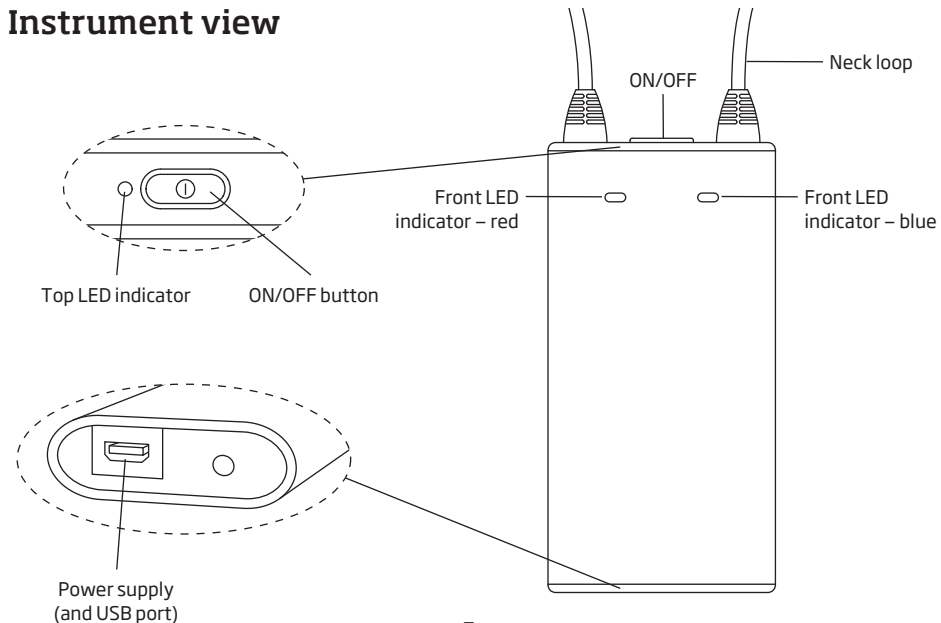
Please familiarize yourself with the entire content of this booklet before using your FittingLINK. It contains instructions and important information about the use and handling of your FittingLINK.

Contents

Instrument view	7
Package content	8
Warnings	10
Basic functions – first-time use	14
Turning FittingLINK ON/OFF	15
How to charge FittingLINK	16
Charging FittingLINK with the charger and charging cradle	18
Charging FittingLINK with the charging cradle and USB cable	19
Charging FittingLINK without the charging cradle	21
Battery low indicator	22
Connect to a PC	24
Connect to a PC via the Bluetooth adaptor	25
How to re-establish pairing between FittingLINK and the Bluetooth adaptor	26
Connect to a PC via the USB cable	29
FittingLINK and your fitting software	30
How to use FittingLINK	31

How to use FittingLINK on children	38
How to use FittingLINK for coupler-based verification using hearing instrument analyzers	40
Overview of the LED indicators	42
Cleaning and maintenance	46
Technical information FittingLINK	47
Technical information Bluetooth adaptor	50
Technical data	52

Instrument view



Package content

FittingLINK – what is in the box?

The FittingLINK box consists of the following elements:



This guide (Instructions for Use)



Bluetooth adaptor



Clip

Box 1



Charger*

** Contents may vary depending on country.*

Box 2



USB cable 3m

Box 3



Charging cradle

Warnings

You should familiarize yourself with the following general warnings and the entire contents of this booklet before using your FittingLINK.

Products to be connected to external equipment

When using the USB cable always insert the cable into FittingLINK before connecting the cable to other equipment.

The safety of recharging batteries with the USB cable is determined by the external equipment. When the USB cable is connected to mains-operated equipment, this equipment must comply with IEC 60065, IEC 60950-1, IEC 60601-1 or equivalent safety standards.

For safety reasons, only recharge the battery with original FittingLINK accessories. If third party equipment is used, safety cannot be guaranteed.

Warnings

Explosives and heat exposure

There is a risk that the battery will explode and cause serious injury if FittingLINK is exposed to excessive heat. Never expose FittingLINK to extreme heat by putting it in the oven, microwave, burning it or leaving it inside a parked car in the sun.

The operating temperature for FittingLINK is between 5 and 40 °C.

Choking hazards

FittingLINK is not a toy and therefore should be kept out of the reach of children and anyone else who might swallow parts or otherwise cause injury to themselves.

If a part is swallowed, see a doctor immediately.

Interference and active implants

FittingLINK is designed to comply with the most stringent Standards of International Electromagnetic Compatibility. However, FittingLINK might cause interference with other medical devices, such as defibrillators and pacemakers.

Warnings

- Please contact the manufacturer of your implantable device for information about the risk of disturbance.
- Immediately remove FittingLINK if interference is suspected and seek medical advice.

Interference can also be caused by power line disturbances, electromagnetic fields from other devices, radio signals and electrostatic discharges.

Please note that other active FittingLINK devices and wireless hearing instrument accessories in proximity may create interference and should be turned off.

Use of the neck loop

The neck loop is an antenna for the magnetic induction link to the hearing instruments.

If the neck loop should accidentally get caught on something while the client is wearing it, the neck loop is constructed to release automatically. Therefore, never try to shorten or modify the neck loop in an unauthorized way.

Always use the provided clip to shorten the length of the neck loop.

Warnings

If the neck loop breaks, it cannot be repaired and must be replaced immediately. Consult your local supplier for replacement.

Please refer to “How to use FittingLINK on children”.

Battery safety and replacement

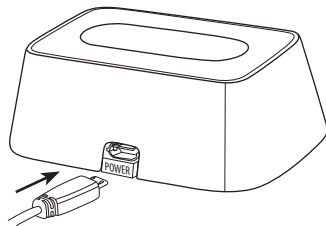
Do not attempt to open FittingLINK, as it may damage the battery.

Never attempt to replace the battery. If battery replacement is needed, please return your device to the supplier. The service guarantee is void if there are signs of tampering.

The battery is tested and in compliance with IEC 62133.

Basic functions – first-time use

Insert the USB cable in the bottom of the charging cradle and the charger is ready for use.



Turning FittingLINK ON/OFF

Power on

Press the ON/OFF button on top of FittingLINK for approx. 2 seconds until you see a green steady light from the top LED and a short red and blue flash from the front LED indicators. The LED lights indicate that FittingLINK is powered on and you can release the ON/OFF button.

If FittingLINK cannot power on, make sure it is charged.

If the top LED shows a red light instead of the green light the battery is running low (steady red light) or very low (flashing red light) and FittingLINK should be charged. Please refer to "See how to charge FittingLINK".

Power off

Press and hold the ON/OFF button on top of FittingLINK for approx. 2 seconds until the top LED indicator turns off.

How to charge FittingLINK

FittingLINK uses an internal rechargeable battery.

FittingLINK can be charged either by using the provided charger and charging cradle or by using the USB cable provided.

When charging FittingLINK for the first time, it should be left to charge for at least two hours even if the top LED indicator on the device shows that the battery is fully charged. We recommend that you turn off and store FittingLINK in the charging cradle whenever it is not in use, to ensure the best possible performance.

It is safe to leave FittingLINK in the charging cradle overnight – the battery cannot be overcharged.

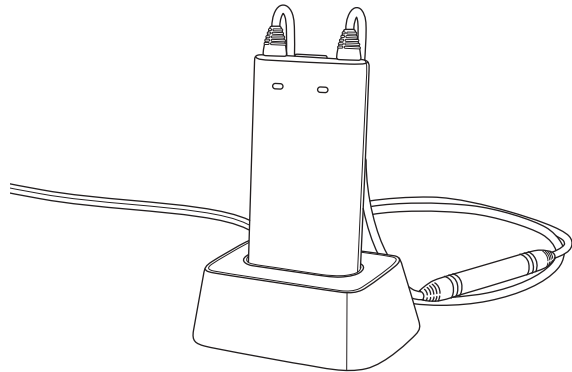
FittingLINK charging indicator

Charging	
Top LED indicator	Description
 	Device on and fully charged
 	Device on and charging
 	Device off and charging Once fully charged, the LED will be off

 Steady   Flash

Charging FittingLINK with the charger and charging cradle

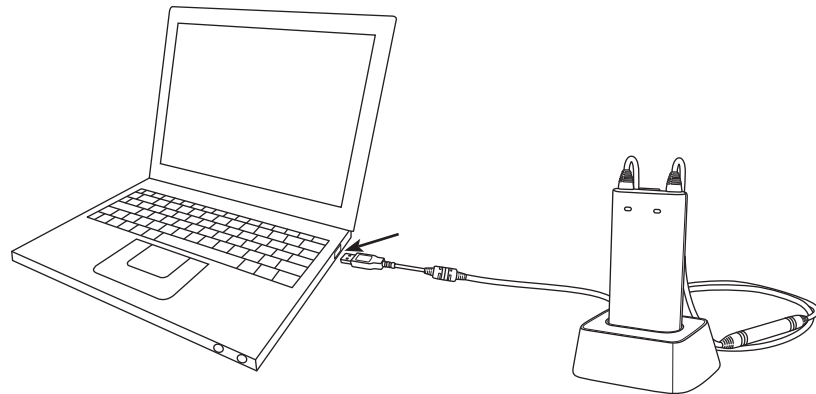
Simply place FittingLINK in the charging cradle when you want to charge FittingLINK with the provided charger and charging cradle. Remember to connect the charger to a power outlet. As soon as the power is switched on, FittingLINK will start charging.



18

Charging FittingLINK with the charging cradle and USB cable

When charging FittingLINK with the provided charging cradle and the USB cable, place FittingLINK in the charging cradle and connect the USB cable to a USB port on your PC.



19

Please note that if you charge via a USB hub, some hubs do not deliver enough power to actually charge FittingLINK. In this case we recommend use of the provided charger instead.

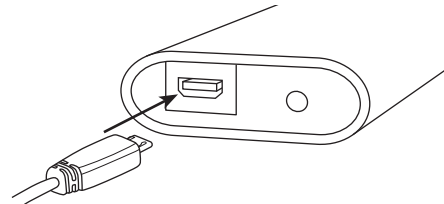
Only recharge FittingLINK using the provided charger or a stabilized USB hub/charger that provides 5VDC and ≥ 500 mA.

IMPORTANT INFORMATION

When using the USB cable, always insert the USB cable into FittingLINK before connecting the cable to other equipment.

Charging FittingLINK without the charging cradle

If you prefer not to use the charging cradle when charging FittingLINK, you have the option to insert the USB cable directly into FittingLINK instead of the charging cradle.



Battery low indicator

FittingLINK will indicate low battery (approx. 20 minutes programming capacity left) with a steady red light, and very low battery (approx. 5 minutes programming capacity left) with a flashing red light.

Battery low indicator	
Top LED indicator	Description
	Low battery - approx. 20 minutes capacity left
	Very low battery - approx. 5 minutes capacity left

 Steady  Flash

To ensure the best possible performance, we recommend that you turn off and store FittingLINK in the charging cradle whenever it is not in use.

The battery should not be drained completely. Keeping the battery fully charged will prolong the capacity of the battery. The battery cannot be replaced by the user.

The battery capacity is up to 8 hours of typical daily use.

Battery charge time is 2 hours for complete charge, using the provided power supply.

Connect to a PC

You can connect FittingLINK to your PC either by using the provided Bluetooth adaptor or the USB cable.

The Bluetooth adaptor enables you to connect FittingLINK wirelessly to your computer. However, in some locations Bluetooth technology is not allowed. When this is the case, simply connect FittingLINK with the computer via the provided USB cable.

Before you start connecting FittingLINK to a PC for the first time, please make sure that you have the latest version of your fitting software installed on the PC. Please also make sure that FittingLINK is fully charged. See "How to charge FittingLINK".

Please note that the provided Bluetooth adaptor connects only to FittingLINK and that FittingLINK only connects to the Bluetooth adaptor provided.

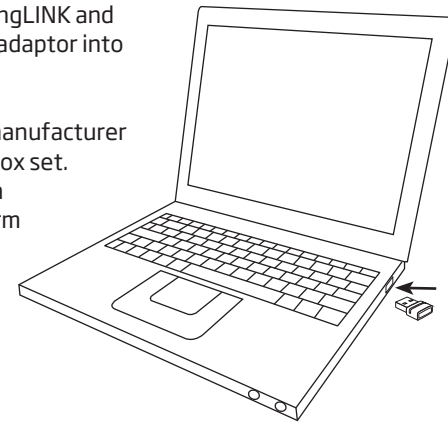
Connect to a PC via the Bluetooth adaptor

Make sure that FittingLINK is turned **OFF**.

To obtain wireless connection between FittingLINK and your PC, simply plug the provided Bluetooth adaptor into a USB port on your PC and turn the PC **ON**.

FittingLINK has already been paired by the manufacturer with the Bluetooth adaptor provided in the box set. However the first time you connect to a PC, a message may appear on the screen and inform you that the applicable driver is being installed. Allow the installation to run before you proceed.

Now turn **ON** FittingLINK. See "Turning FittingLINK ON/OFF".
FittingLINK is now ready for programming compatible wireless hearing instruments.

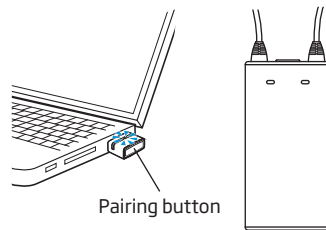


How to re-establish pairing between FittingLINK and the Bluetooth adaptor

FittingLINK has been paired by the manufacturer with the adaptor provided in the box set.

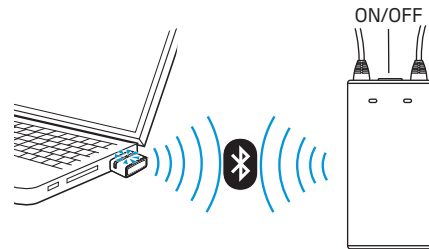
If for some reason the PC running your fitting software does not recognize FittingLINK, you may have to re-establish the pairing between FittingLINK and the Bluetooth adaptor. In this case please close the fitting software before you continue.

1. Press and hold the pairing button on the Bluetooth adaptor for five seconds until the LED lights up with a flashing blue light.



2. Press the ON/OFF button on FittingLINK for five seconds and the top LED will light up with a flashing blue light. The pairing will begin automatically. FittingLINK must be close to the Bluetooth adaptor (approx. 10 cm) while the pairing takes place.
3. When the pairing is successfully completed the adaptor LED will show steady blue (until the fitting software is turned on) while the top LED on FittingLINK shows steady blue for approximately 10 seconds.

Please note that FittingLINK can only be paired to a single Bluetooth adaptor at a time and vice versa.



Pairing	
Top LED indicator	Description
 	FittingLINK in pairing mode
 	Pairing complete

 Flash  Steady

When the pairing is finished, open your fitting software, detect and select FittingLINK as your programming device. It is necessary to perform and complete this selection procedure only once.

FittingLINK is now ready for programming the hearing instruments.

Connect to a PC via the USB cable

To connect FittingLINK to your PC with the USB cable, insert the USB cable in the USB port in the bottom of FittingLINK and then insert the other end of the cable in a USB port on your PC.

Turn **ON** your PC and then turn **ON** FittingLINK. Open your fitting software, detect and select FittingLINK as your programming device. It is only necessary to perform and complete this selection procedure the first time.

FittingLINK is now ready for programming wireless hearing instruments.

Please note, you can leave the Bluetooth adaptor in your PC while connecting via the USB cable.

IMPORTANT NOTICE

If you connect the USB cable to a non-powered USB hub, FittingLINK may not charge. It is recommended to connect the USB cable directly to your PC.

FittingLINK and your fitting software

Prior to first use, FittingLINK must be detected as a programming device within your fitting software.

To detect FittingLINK, open your fitting software, select "Preferences" from the menu. You can now detect and select FittingLINK as your programming device.

How to use FittingLINK

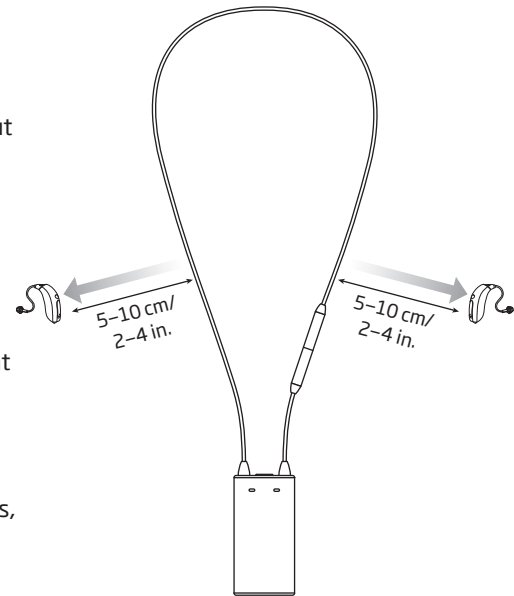
FittingLINK has been designed to offer you the best possible daily use during programming sessions with and without your clients.

Programming without a client

When you want to program hearing instruments without a client wearing them, turn **ON** FittingLINK.

Place FittingLINK with the neck loop flat on a table and the hearing instruments on each side of the neck loop as shown in the drawing.

When you program hearing instruments, the neck loop must always be closed as shown in the drawing.



Make sure that the neck loop is not curled or touching any electrical wires or equipment and that the hearing instruments are not touching the neck loop.

The optimal placement of the hearing instruments is on the outside of the neck loop, between 5-10 cm/2-4 in. from the neck loop as shown in the drawing.

The distance between FittingLINK and the Bluetooth adaptor in your PC can be no more than 10 metres (in direct line of sight).

Devices and installations such as power cables, TVs, PC monitors, LED light bulbs and other devices emitting magnetic noise might decrease the programming performance if placed too close to FittingLINK. Likewise a table made of or containing a lot of metal, may lead to decreased performance.

Please note that other active FittingLINK devices and wireless hearing instrument accessories in proximity may create interference and should be turned OFF.

If you experience decreased performance, we recommend that you relocate FittingLINK or turn off possible sources of interference.

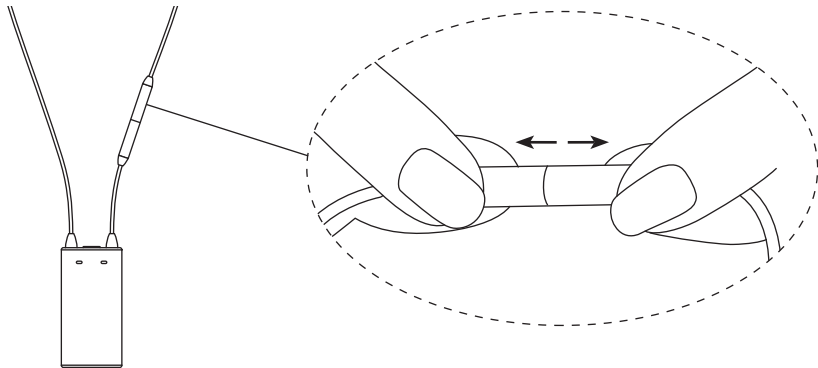
At the end of the session and before disconnecting or removing FittingLINK make sure that you have saved your programming to the hearing instruments.

Please consult the fitting software for further guidance.

Programming with a client

When you want to program hearing instruments while your client is wearing them, please make sure that FittingLINK is sufficiently charged.

For easy placement, the neck loop can be opened, as shown on the drawing below, while placing FittingLINK around the client's neck.



When opening the neck loop, pull the connectors apart. Do not pull the neck loop antenna.

When you program hearing instruments, the neck loop must always be closed as shown in the drawing to the right.

The distance between FittingLINK and the Bluetooth adaptor in your PC can be no more than 10 metres (in direct line of sight).

Devices and installations such as power cables, TVs, PC monitors, LED light bulbs and other devices emitting magnetic noise might decrease the programming performance if placed too close to FittingLINK. Please note that other active FittingLINKs and wireless hearing instrument accessories in proximity may create interference and should be turned off.



If you experience decreased performance, we recommend that you turn off possible sources of interference.

At the end of the session and before disconnecting or removing FittingLINK make sure that you have saved your programming to the hearing instruments.

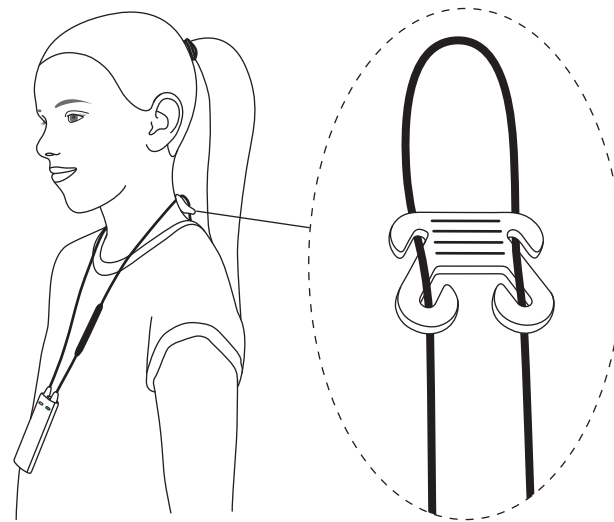
Please consult the fitting software for further guidance.

How to use FittingLINK on children

For children who are old enough to provide verbal feedback regarding their hearing instrument, it will be possible to use FittingLINK for programming, real-ear verification or fine-tuning.

It is also possible to use FittingLINK with babies or small children. However, the programming process with infants and small children differs from adults since they are not able to provide verbal feedback on their hearing instruments' sound quality. Therefore, it is recommended that the actual verification of the hearing instrument be done using the coupler-based verification method. See below for instructions.

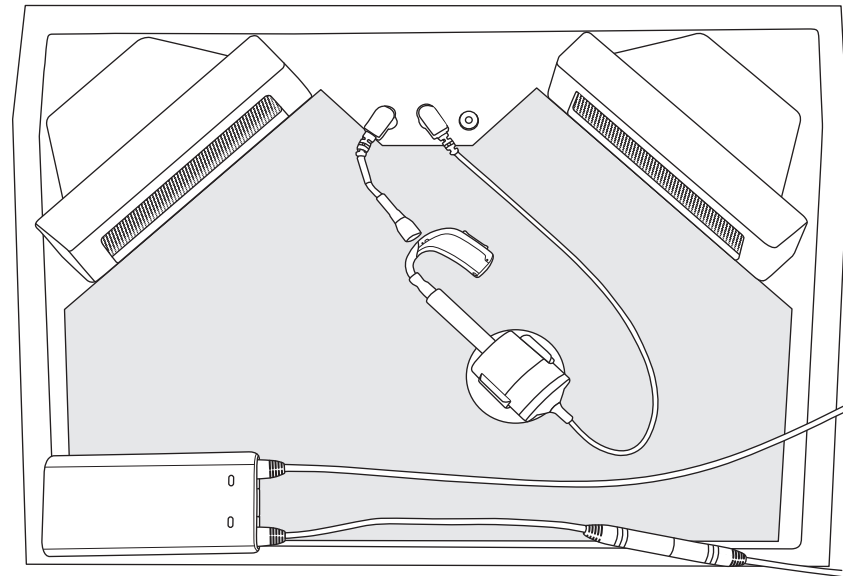
When working with children, it can be necessary to shorten the neck loop. Always use the provided clip to shorten the neck loop. Do not shorten or modify the neck loop in an unauthorized way. Please refer to the drawing on how to place the clip.



How to use FittingLINK for coupler-based verification using hearing instrument analyzers

Place FittingLINK in the test chamber. Connect the hearing instrument to the 2cc coupler and place the hearing instrument 5-10 cm away from the outside of the neck loop, as shown here.

Close the lid of the test chamber and proceed with the coupler-based verification. Please note that FittingLINK will not work in some test chambers, due to the chambers being too small to ensure the 5-10 cm distance, or due to electromagnetic interference. If this is the case, programming must be done using the hearing instrument programming cables and a non-wireless programming interface (e.g., EXPRESSlink).



Overview of the LED indicators

How to read the Bluetooth adapter LED indicator.

Bluetooth adapter	
LED indicator	Description
	Bluetooth adapter active
	Bluetooth adapter searching for in-range FittingLINK
	Bluetooth adapter pairing
	Bluetooth adapter inactive
	Self test error – contact your supplier

 Steady   Slow flash  Fast flash  LED off

How to read FittingLINK LED indicators.

The top LED indicator is the battery status indicator.

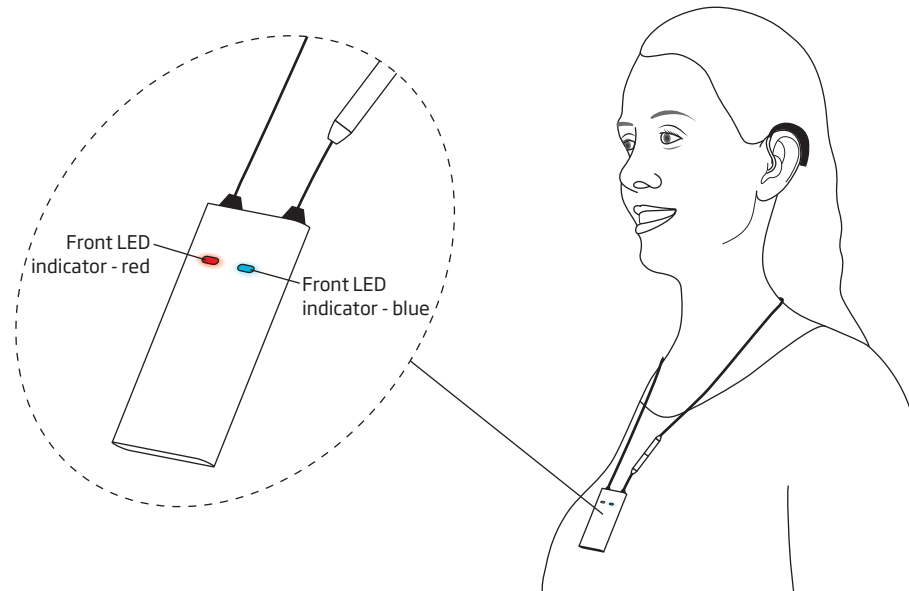
Battery status	
Top LED indicator	Description
 	FittingLINK on and battery fully charged
 	Battery charging
 	Low battery
 	Very low battery

  Steady   Flash

The front LED indicators are programming status indicators.

Programming status	
Front LED indicator	Description
	Connected to right hearing instrument
	Communicating with right hearing instrument
	Connected to left hearing instrument
	Communicating with left hearing instrument
	Not connected to the hearing instruments

  Steady   Flash  LED off



Cleaning and maintenance

FittingLINK is a sealed device that requires minimum maintenance. To ensure high levels of hygiene always disinfect FittingLINK before a programming session begins.

To disinfect, wipe FittingLINK and the neck loop with a 70% alcohol / 30% water solution. FittingLINK and the neck loop must never be washed or immersed in water or other liquids.

The power supply, the charging cradle and the Bluetooth adaptor must be kept free of dirt or debris. These parts are to be cleaned with a soft, dry cloth only.

When FittingLINK is not in use, turn it OFF and store it in the charging cradle in order for it to be sufficiently charged and ready for the next fitting session.

Technical information FittingLINK

FittingLINK contains a radio transmitter using short-range magnetic induction technology, working at 3.84 MHz and a Bluetooth radio operating at 2.4 GHz.

The magnetic field strength of the transmitter at 3.84 MHz is $< -15 \text{ dB}\mu\text{A/m @10m}$ (measured in 10 kHz bandwidth) and the radiated power of the Bluetooth radio is $< +8 \text{ dBm EIRP}$.

The emission power from FittingLINK is below international emission limits for human exposure. FittingLINK complies with international standards concerning electromagnetic compatibility.

Due to the limited size available on the device, many of the relevant approval markings are found in this document.

This device is certified under:

FCC ID: 2ACAHWLP021

IC: 11936A-WLP021

The device complies with Part 15 of the FCC rules and RSS-210 of Industry Canada.

Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause harmful interference.
2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC rules.

These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the distance between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult your supplier for help.

Technical information Bluetooth adaptor

This device contains a module with:

FCC ID: DMOCBBSKE

IC: 2099D-BTD800

The device complies with Part 15 of the FCC rules and RSS-210 of Industry Canada.

Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause harmful interference.
2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC rules.

These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the distance between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult your supplier for help.

Changes or modifications made to this equipment not expressly approved by the party responsible for compliance may void FCC authorization to operate this equipment. This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

RF Radiation Exposure Information

Since the radiated output power of this device is far below the FCC radio frequency limits, it is not subjected to routine RF exposure evaluation as per Section 2.1093 of the FCC rules. This device complies with the US and Industry Canada portable device RF exposure limits set forth for an uncontrolled environment and is safe for intended operation as described in the user manual.

Technical data

FittingLINK model	WP-2
Bluetooth adapter model	BTD 800 USB
Bluetooth adapter version	WP-3
Operating conditions	Temperature: +5 °C to +40 °C Humidity: 15% to 93%, non-condensing Atmospheric pressure: 700 hPa to 1060 hPa
Storage and transportation conditions	Temperature: -25 °C to +70 °C Humidity: 15% to 93%, non-condensing

SBO Hearing A/S hereby declares that FittingLINK is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC. Declaration of conformity is available at SBO Hearing A/S.

Manufactured by:
SBO Hearing A/S
Kongebakken 9
DK-2765 Smørum
www.sbohearing.com

Distributed by:
Oticon Canada
1-6950 Creditview Rd.
Mississauga, ON L5N 0A6
www.oticon.ca

CE 0682



Waste from electronic
equipment must be
handled according to
local regulations.



E2831

MODE D'EMPLOI

FittingLINK



0000168436000001

Merci

Merci d'avoir choisi notre produit afin de bénéficier d'un appareillage rapide et fiable. Nous avons mis le plus grand soin et la plus grande attention à nous assurer de la qualité de votre solution FittingLINK et de sa facilité d'utilisation et d'entretien.

Grâce à la technologie Bluetooth, le FittingLINK garantit une connexion directe, rapide et fiable entre l'ordinateur et les appareils auditifs du client.

Vous trouverez dans le logiciel d'adaptation des vidéos de présentation de l'utilisation du FittingLINK.

Nous vous invitons à lire attentivement ce mode d'emploi avant de commencer à utiliser votre FittingLINK afin de bénéficier pleinement de tous ses avantages. Le mode d'emploi décrit les fonctions usuelles du FittingLINK et il est important de bien les comprendre avant de commencer à l'utiliser. Le mode d'emploi contient également des instructions et des informations importantes au sujet de la manipulation de votre FittingLINK et de son chargeur.

Si vous avez des questions relatives à l'utilisation, à l'entretien ou à la maintenance de votre FittingLINK, veuillez consulter notre service d'assistance.

Instructions d'utilisation

FittingLINK est un accessoire du logiciel d'adaptation utilisé lors de la programmation d'appareils auditifs sans fil. FittingLINK est destiné au transfert sans fil de données d'adaptation entre les appareils auditifs et votre ordinateur. Vous pouvez le connecter avec l'adaptateur Bluetooth ou le câble USB fournis.

REMARQUE IMPORTANTE

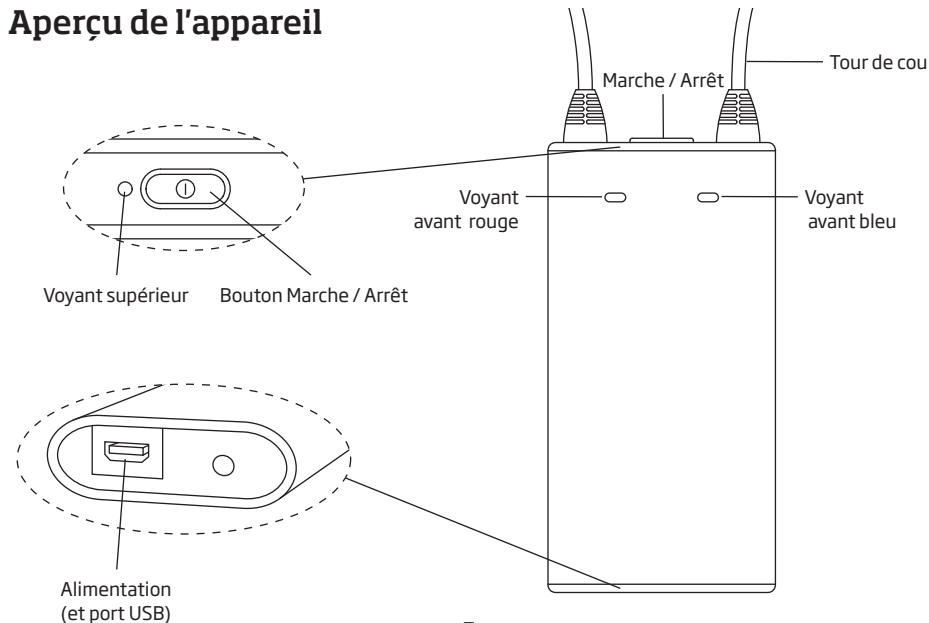
Veuillez vous familiariser avec l'ensemble de ce mode d'emploi avant d'utiliser votre FittingLINK. Il contient des instructions et des informations importantes sur l'utilisation et la manipulation de votre FittingLINK.

Sommaire

Aperçu de l'appareil	7
Contenu de la boîte	8
Avertissements	10
Fonctions de base – Première utilisation	14
Mise hors et sous tension du FittingLINK	15
Comment charger le FittingLINK	16
Charger le FittingLINK à l'aide du chargeur et du socle de chargement	18
Charger le FittingLINK avec le socle de chargement et le câble USB	19
Charger le FittingLINK sans le socle de chargement	21
Indicateur de batterie faible	22
Connexion à un ordinateur	24
Connexion à un ordinateur avec l'adaptateur Bluetooth	25
Comment rétablir l'appairage entre le FittingLINK et l'adaptateur Bluetooth	26
Connexion à un ordinateur avec le câble USB	29
FittingLINK et votre logiciel d'adaptation	30
Comment utiliser le FittingLINK	31

Comment utiliser le FittingLINK sur des enfants	38
Comment utiliser le FittingLINK pour une vérification par coupleur à l'aide d'une chaîne de mesure	40
Vue d'ensemble des voyants	42
Nettoyage et entretien	46
Informations techniques sur le FittingLINK	47
Informations techniques sur l'adaptateur Bluetooth	50
Données techniques	52

Aperçu de l'appareil



Contenu de la boîte

FittingLINK – Que contient la boîte?

La boîte du FittingLINK contient les accessoires suivants :



Ce guide (mode d'emploi)



Adaptateur Bluetooth



Clip

Kit 1



Chargeur*

** Le contenu est susceptible de varier selon le pays.*

Kit 2



Câble USB de 3 mètres

Kit 3



Socle de chargement

Avertissements

Il est indispensable de vous familiariser avec les recommandations générales exposées ci-dessous et avec le contenu de ce manuel avant d'utiliser votre FittingLINK.

Produits à connecter à des équipements externes

Lors de l'utilisation du câble USB, insérez toujours le câble dans le FittingLINK avant de relier le câble aux autres équipements.

Le rechargement sécurisé des batteries au moyen du câble USB dépend entièrement de l'équipement externe. Quand le câble USB est raccordé à un équipement alimenté sur le secteur, cet équipement doit être conforme aux normes de sécurité IEC 60065, IEC 60950-1, IEC 60601-1 ou à des normes équivalentes.

Pour des raisons de sécurité, veuillez ne recharger la batterie qu'à l'aide d'accessoires FittingLINK d'origine. Votre sécurité ne peut pas être garantie en cas d'utilisation d'équipements de d'autres marques.

Avertissements

Explosifs et exposition à la chaleur

Si le FittingLINK est exposé à une chaleur excessive, un risque d'explosion, susceptible de causer de graves dommages corporels, ne doit pas être exclu. Ne jamais exposer le FittingLINK à des chaleurs extrêmes, en le mettant dans un four, dans un four à micro-ondes, en le brûlant ou en le laissant à l'intérieur d'une voiture stationnée en plein soleil.

La température d'utilisation du FittingLINK est comprise entre 5 et 40 °C.

Risque d'étouffement

FittingLINK n'est pas un jouet et ne doit donc pas être laissé à la portée des enfants et de toute personne susceptible d'avaler des pièces ou de se blesser avec l'appareil.

Si une pièce est avalée, veuillez consulter immédiatement un médecin.

Interférences et implants actifs

De par sa conception, le FittingLINK satisfait aux normes les plus strictes de Compatibilité Électromagnétique Internationale. Il se peut toutefois que le FittingLINK cause des interférences avec d'autres dispositifs médicaux, tels que les défibrillateurs

Avertissements

et les stimulateurs cardiaques.

- Veuillez contacter le fabricant de votre dispositif implantable pour obtenir des informations sur le risque de perturbation.
- En cas de suspicion d'interférence, retirez immédiatement le FittingLINK et consultez un médecin.

Les interférences peuvent aussi avoir pour cause des perturbations sur les lignes électriques, les champs électromagnétiques créés par d'autres dispositifs, les signaux radio et les décharges électrostatiques.

Veuillez noter que d'autres appareils actifs et accessoires pour appareils auditifs sans fil situés à proximité du FittingLINK sont susceptibles de créer des interférences et doivent donc être éteints.

Utilisation du tour de cou

Le tour de cou est une antenne à induction magnétique pour les appareils auditifs.

Avertissements

Si le tour de cou s'accroche ou se prend accidentellement quelque part pendant que le client le porte, sa conception est telle qu'il se détache automatiquement. En conséquence, n'essayez jamais de le raccourcir ou de le modifier d'une façon qui n'est pas autorisée.

Utilisez toujours le clip fourni pour raccourcir le tour de cou.

Si le tour de cou se brise, il ne peut être réparé et doit être remplacé immédiatement.

Consultez le service commercial Oticon pour en commander un nouveau.

Veuillez également vous reporter à la section « Comment utiliser le FittingLINK sur les enfants ».

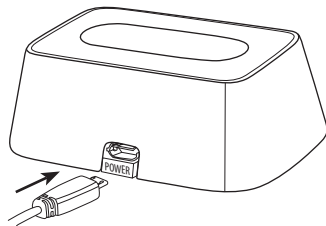
Sécurité et remplacement de la batterie

Ne tentez pas d'ouvrir le FittingLINK car cela pourrait endommager la batterie.

N'essayez jamais de remplacer la batterie. S'il est nécessaire de remplacer la batterie, veuillez nous renvoyer votre appareil. La garantie deviendra nulle en cas de présence de signes d'altération. La batterie est testée en vertu de la norme IEC 62133 et conforme à celle-ci.

Fonctions de base – Première utilisation

Insérez le câble USB dans le bas de la station de charge et le chargeur est prêt à l'emploi.



Mise hors et sous tension du FittingLINK

Allumer

Appuyez sur le bouton Marche / Arrêt en haut du FittingLINK pendant environ 2 secondes jusqu'à ce que le voyant supérieur affiche une lumière verte en continu et que les voyants avant clignotent en rouge et en bleu. Les voyants indiquent que le FittingLINK est alimenté et vous pouvez relâcher le bouton Marche / Arrêt.

Si le FittingLINK ne s'allume pas, assurez-vous qu'il est chargé.

Si le voyant supérieur s'allume en rouge et non en vert, le niveau de charge de la batterie est bas (voyant rouge continu) ou très bas (voyant rouge clignotant) et le FittingLINK doit être rechargé. Veuillez-vous reporter à la section « Comment charger le FittingLINK ».

Mise hors tension

Appuyez sur le bouton Marche / Arrêt situé en haut du FittingLINK et maintenez-le enfoncé pendant environ 2 secondes jusqu'à ce que le voyant supérieur s'éteigne.

Comment charger le FittingLINK

FittingLINK utilise une batterie interne rechargeable.

FittingLINK peut être chargé à l'aide du chargeur fourni et du socle de chargement ou à l'aide du câble USB fourni.

Lors du premier chargement de votre FittingLINK, chargez l'appareil pendant au moins deux heures, même si le voyant supérieur de l'appareil indique que la batterie est entièrement chargée. Lorsque vous ne l'utilisez pas, nous vous recommandons d'éteindre et d'installer votre FittingLINK dans le socle de chargement pour bénéficier de la meilleure performance possible.

FittingLINK peut être laissé sur son socle de chargement toute la nuit en toute sécurité : la batterie ne peut pas être surchargée.

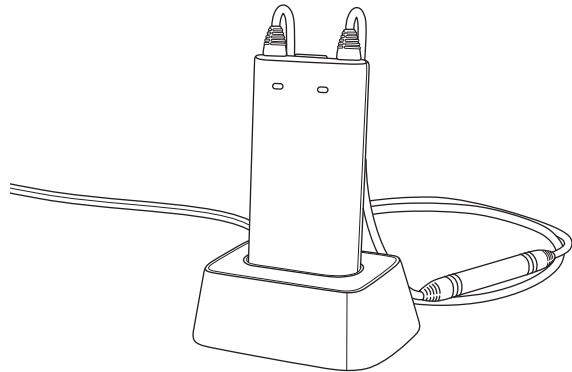
Témoin de charge du FittingLINK

En charge	
Voyant LED supérieur	Description
 	Appareil en marche et entièrement chargé
 	Appareil en marche et en cours de chargement
 	Appareil éteint et en cours de chargement Une fois que l'appareil est chargé, le voyant s'éteint

  Fixe  Clignotant

Charger le FittingLINK à l'aide du chargeur et du socle de chargement

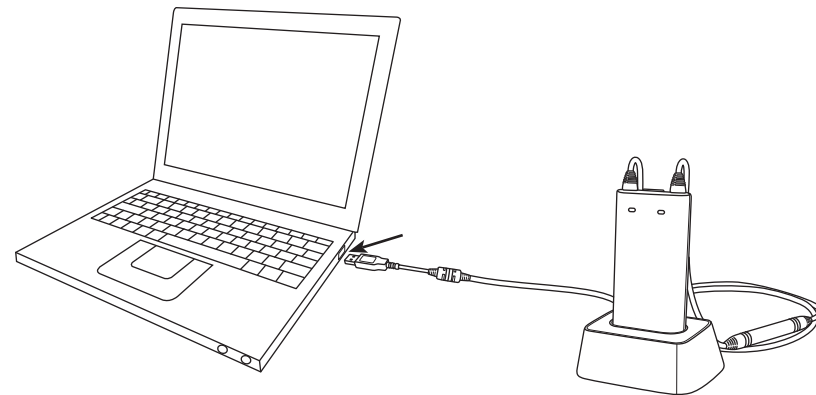
Il vous suffit de placer votre FittingLINK sur le socle de chargement lorsque vous souhaitez le charger. N'oubliez pas de brancher le chargeur sur une prise murale. La mise en charge de votre FittingLINK débutera dès que le chargeur sera alimenté.



18

Charger le FittingLINK avec le socle de chargement et le câble USB

Pour charger votre FittingLINK à l'aide du socle de chargement et du câble USB, placez-le sur le socle de chargement et connectez le câble USB à un port USB de votre ordinateur.



19

Veillez noter qu'en cas d'utilisation d'un répartiteur USB pour le chargement, certains répartiteurs ne dispensent pas assez d'énergie pour charger le FittingLINK. Dans ce cas, nous vous recommandons d'utiliser le chargeur fourni à la place.

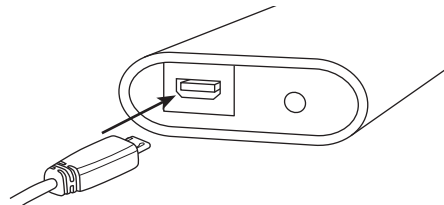
Pour recharger votre FittingLINK, utilisez uniquement le chargeur fourni ou un répartiteur / chargeur USB stabilisé délivrant 5 VCC et ≥ 500 mA.

INFORMATION IMPORTANTE

Lors de l'utilisation du câble USB, insérez toujours le câble USB dans votre FittingLINK avant de relier le câble aux autres équipements.

Charger le FittingLINK sans le socle de chargement

Si vous préférez ne pas utiliser le socle de chargement pour charger votre FittingLINK, vous pouvez insérer le câble USB directement dans votre FittingLINK au lieu de le brancher sur le socle de chargement.



Indicateur de batterie faible

FittingLINK émet un signal de batterie faible (quand la charge restante correspond à 20 minutes de programmation maximum) : un voyant rouge s'allume et reste fixe. Quand la charge restante est très faible (5 minutes de programmation maximum : le voyant rouge se met à clignoter).

Indicateur de batterie faible	
Voyant LED supérieur	Description
 	Batterie faible – capacité restante d'environ 20 minutes
 	Batterie très faible – capacité restante d'environ 5 minutes

 Fixe  Clignotant

Pour garantir la meilleure performance possible, nous vous recommandons d'éteindre et d'installer votre FittingLINK dans le socle de chargement.

Il ne faut pas laisser la batterie se vider entièrement. Si la batterie est toujours pleine, elle fonctionnera plus longtemps. L'utilisateur ne doit pas remplacer la batterie lui-même.

La batterie est dotée d'une capacité maximale de 8 heures d'utilisation quotidienne.

La durée de chargement de la batterie est de 2 heures pour un chargement complet au moyen de l'alimentation électrique fournie.

Connexion à un ordinateur

Vous pouvez connecter votre FittingLINK à votre ordinateur à l'aide de l'adaptateur Bluetooth fourni ou du câble USB.

L'adaptateur Bluetooth vous permet de créer une connexion sans fil entre votre FittingLINK et votre ordinateur. Cependant, la technologie Bluetooth n'est pas autorisée dans certains lieux. Si tel est le cas, il vous suffit de connecter votre FittingLINK à l'ordinateur au moyen du câble USB fourni.

Avant de débiter le branchement de votre FittingLINK sur un ordinateur pour la première fois, assurez-vous d'avoir installé la version la plus récente de votre logiciel d'appareillage sur l'ordinateur en question. Assurez-vous également que votre FittingLINK est complètement chargé. Voir « Comment charger le FittingLINK ».

Veuillez noter que l'adaptateur Bluetooth fourni permet uniquement une connexion au FittingLINK et que le FittingLINK se connecte uniquement à l'adaptateur Bluetooth fourni.

Connexion à un ordinateur avec l'adaptateur Bluetooth

Assurez-vous que votre FittingLINK est à l'**arrêt**.

Pour obtenir une connexion sans fil entre le FittingLINK et votre ordinateur, il vous suffit de brancher l'adaptateur Bluetooth fourni dans un port USB de votre ordinateur et de mettre l'ordinateur en **marche**.

FittingLINK est déjà appairé avec l'adaptateur Bluetooth fourni dans le boîtier. Cependant, lors de votre première connexion à un ordinateur, il se peut qu'un message apparaisse à l'écran et vous informe que le pilote applicable est en cours d'installation. Laissez l'installation s'effectuer avant de poursuivre. Mettez maintenant en marche FittingLINK. Voir « Mettre FittingLINK ON / OFF ». FittingLINK est maintenant prêt pour la programmation des appareils auditifs sans fil.

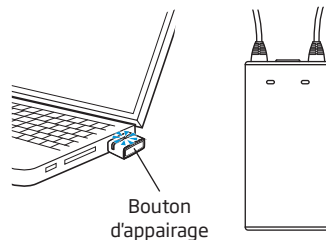


Comment rétablir l'appairage entre le FittingLINK et l'adaptateur Bluetooth

Le fabricant a appairé le FittingLINK à l'adaptateur fourni dans le boîtier.

Si pour une raison quelconque le PC qui opère votre logiciel de programmation ne reconnaît pas FittingLINK, vous pouvez avoir à rétablir l'appariement entre FittingLINK et l'adaptateur Bluetooth. Dans ce cas, s'il vous plaît fermez le logiciel de montage avant de continuer.

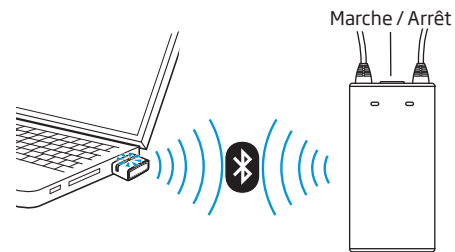
1. Appuyez sur le bouton d'appairage de l'adaptateur Bluetooth et maintenez-le enfoncé pendant cinq secondes jusqu'à ce que les voyants s'allument en bleu et clignotent.



2. Appuyez sur le bouton Marche / Arrêt de votre FittingLINK pendant cinq secondes et attendez que le voyant supérieur clignote en bleu. L'appairage commencera automatiquement. Maintenez votre FittingLINK près de l'adaptateur Bluetooth (environ 10 cm) pendant l'appairage.

3. Lorsque le jumelage est terminé avec succès, le voyant de l'adaptateur affiche bleu (jusqu'à ce que le logiciel approprié soit mis en marche) tandis que le LED sur le dessus du FittingLINK affiche bleu pendant environ 10 secondes.

Veuillez noter que le FittingLINK ne peut être appairé qu'à un seul adaptateur Bluetooth à la fois et vice versa.



Appairage	
Voyant LED supérieur	Description
 	FittingLINK en mode appairage
 	Appairage actif

 Clignotant  Fixe

Lorsque le jumelage est terminé, ouvrez votre logiciel de programmation, détectez et sélectionnez FittingLINK en tant que périphérique de programmation. Il est nécessaire d'exécuter et de terminer cette procédure de sélection qu'une seule fois.

FittingLINK est maintenant prêt à programmer des appareils auditifs sans fil.

Connexion à un ordinateur avec le câble USB

Pour connecter votre FittingLINK à votre ordinateur à l'aide du câble USB, insérez le câble USB dans le port USB à la base de votre FittingLINK puis insérez l'autre extrémité du câble dans un port USB de votre ordinateur.

Allumez votre PC, puis allumez FittingLINK. Ouvrez votre logiciel de programmation, détectez et sélectionnez FittingLINK comme votre dispositif de programmation. Il est nécessaire d'exécuter et compléter la procédure de sélection pour la première fois.

FittingLINK est maintenant prêt à programmer des appareils auditifs sans fil.

Veuillez noter que vous pouvez laisser l'adaptateur Bluetooth dans votre ordinateur lors d'une connexion à l'aide du câble USB.

REMARQUE IMPORTANTE

Si vous connectez le câble USB à un répartiteur USB non alimenté, il se peut que votre FittingLINK ne se recharge pas. Il est recommandé de brancher le câble USB directement sur votre ordinateur.

FittingLINK et votre logiciel d'adaptation

Avant la première utilisation, votre logiciel d'adaptation doit détecter le FittingLINK en tant qu'appareil de programmation.

Pour détecter FittingLINK, ouvrez votre logiciel de programmation et choisir "préférences" du menu. Vous pouvez maintenant détecter et sélectionner FittingLINK en tant que votre dispositif de programmation.

Comment utiliser le FittingLINK

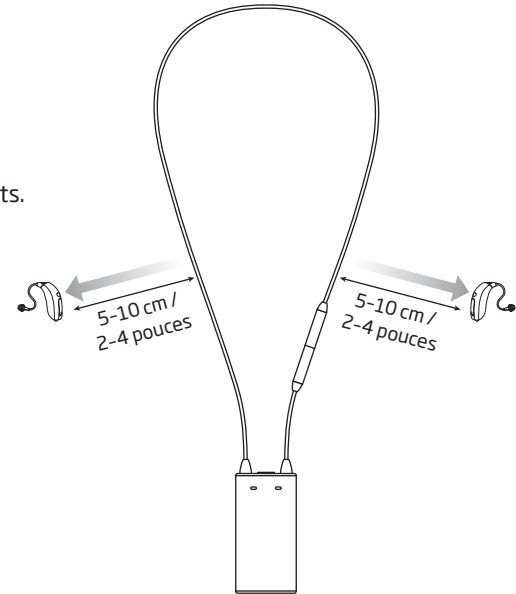
FittingLINK est conçu pour vous offrir la meilleure expérience d'utilisation quotidienne au cours de vos sessions de réglage, que ce soit avec ou sans vos clients.

Programmation sans client

Si vous souhaitez programmer des appareils auditifs sans qu'un client ne les porte, mettez le FittingLINK en **marche**.

Posez votre FittingLINK et le tour de cou à plat sur une table et ajoutez les aides auditives de chaque côté du tour de cou comme indiqué sur le schéma.

Lorsque vous programmez des appareils auditifs, le tour de cou doit toujours être fermé, comme indiqué sur le schéma.



Assurez-vous que le tour de cou ne soit pas enroulé ou ne touche pas de câbles ou d'équipements électriques et que les aides auditives ne touchent pas le tour de cou.

La position optimale des aides auditives se trouve à l'extérieur du tour de cou, à une distance de 5 à 10 cm du tour de cou, comme indiqué sur le schéma.

La distance entre le FittingLINK et l'adaptateur Bluetooth de votre ordinateur ne peut pas dépasser 10 mètres (en ligne de vision directe).

Les appareils et installations tels que les câbles d'alimentation, les téléviseurs, les écrans d'ordinateurs, les ampoules à DEL et autres appareils émettant du bruit magnétique sont susceptibles de réduire la performance de programmation s'ils se trouvent trop près du FittingLINK. De même, une table en métal ou contenant de nombreux éléments métalliques peut réduire la performance de l'appareil.

Veuillez noter que d'autres appareils actifs et accessoires pour appareils auditifs sans fil situés à proximité de votre FittingLINK sont susceptibles de créer des interférences et doivent donc être éteints.

En cas de performance réduite, nous vous recommandons de changer l'emplacement de votre FittingLINK ou d'éteindre toute source potentielle d'interférences.

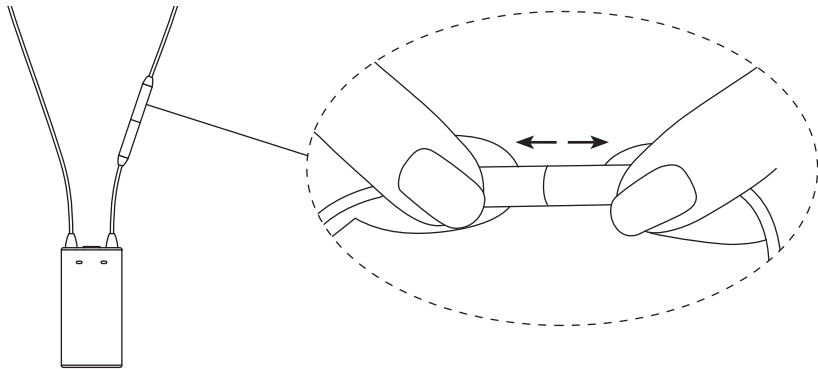
À la fin de la session et avant de débrancher ou de retirer votre FittingLINK, assurez-vous de sauvegarder votre programmation des appareils auditifs.

Veuillez consulter le logiciel d'adaptation pour plus d'informations.

Programmation avec un client

Si vous souhaitez programmer des aides auditives pendant que votre client les porte, assurez-vous que FittingLINK est suffisamment chargé.

Pour en faciliter le positionnement, vous pouvez ouvrir le tour de cou, comme illustré ci-dessous, pour placer FittingLINK autour du cou du client.

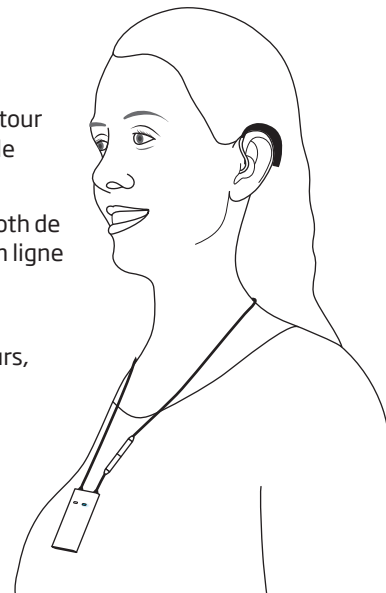


Lors de l'ouverture du tour de cou, tirez doucement pour débrancher les connecteurs. Ne tirez pas sur l'antenne du tour de cou.

Lorsque vous programmez des appareils auditifs, le tour de cou doit toujours être fermé, comme indiqué sur le schéma de droite.

La distance entre FittingLINK et l'adaptateur Bluetooth de votre ordinateur ne peut pas dépasser 10 mètres (en ligne de vision directe).

Les appareils et installations tels que les câbles d'alimentation, les téléviseurs les écrans d'ordinateurs, les ampoules à DEL et autres appareils émettant du bruit magnétique sont susceptibles de réduire la performance de programmation s'ils se trouvent trop près de FittingLINK. Veuillez noter que d'autres appareils FittingLINK actifs et accessoires pour appareils auditifs sans fil situés à proximité sont susceptibles de créer des interférences et doivent donc être éteints.



En cas de performance réduite, nous vous recommandons d'éteindre toute source potentielle d'interférences.

À la fin de la session et avant de débrancher ou de retirer votre FittingLINK, assurez-vous de sauvegarder votre programmation des appareils auditifs.

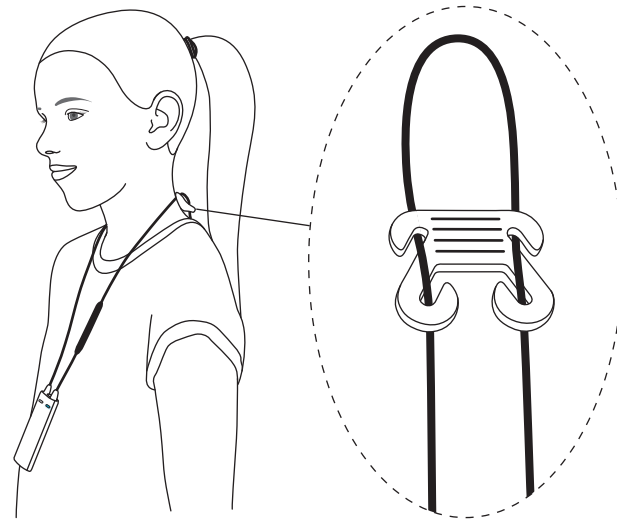
Veillez consulter le logiciel d'adaptation pour plus d'informations.

Comment utiliser le FittingLINK sur des enfants

Si les enfants sont assez âgés pour s'exprimer au sujet de leur appareil auditif, il est possible d'utiliser le FittingLINK à des fins de programmation, de vérification REM ou de réglages fins.

Il est également possible d'utiliser le FittingLINK sur des nourrissons ou des enfants en bas âge. Cependant, la procédure de programmation pour les nourrissons et les enfants en bas âge diffère de celle des adultes car ils ne sont pas en mesure de fournir des informations verbales au sujet de la qualité sonore de leurs appareils auditifs. Il est donc recommandé de procéder au contrôle de l'appareil auditif à l'aide de la méthode de vérification à partir d'un coupleur. Veuillez-vous reporter aux instructions ci-dessous.

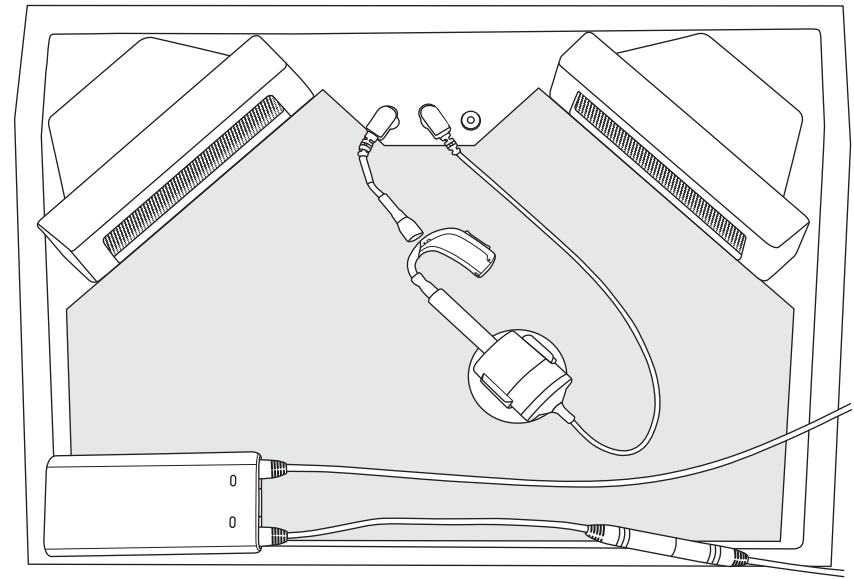
Lors d'une utilisation avec des enfants, il est parfois nécessaire de raccourcir le tour de cou. Utilisez toujours le clip fourni pour raccourcir le tour de cou. Ne tentez jamais de le raccourcir ou de le modifier d'une façon qui n'est pas autorisée. Veuillez-vous reporter au schéma de positionnement du clip.



Comment utiliser le FittingLINK pour une vérification par coupleur à l'aide d'une chaîne de mesure

Mettez votre FittingLINK dans la chambre de test. Connectez l'appareil auditif au coupleur 2 cc et placez l'appareil auditif à 5-10 cm de l'extérieur du tour du cou, comme illustré ici.

Fermez le couvercle de la chambre de test et procédez à la vérification par coupleur. Veuillez noter que votre FittingLINK ne fonctionne pas dans certaines chambres de test qui sont trop petites pour permettre de placer les appareils auditifs à une distance de 5-10 cm ou encore en raison d'interférences électromagnétiques. Si tel est le cas, la programmation doit être effectuée au moyen des câbles de programmation des appareils auditifs et d'une interface de programmation filaire (ex. EXPRESSlink).



Vue d'ensemble des voyants

Comment lire les voyants de l'adaptateur Bluetooth.

Adaptateur Bluetooth	
Voyant	Description
	Adaptateur Bluetooth actif
	Adaptateur Bluetooth à la recherche d'un FittingLINK à portée
	Adaptateur Bluetooth en appairage
	Adaptateur Bluetooth inactif
	Erreur d'auto-test – contacter votre fournisseur

 Fixe   Clignotement lent  Clignotement rapide  Voyant éteint

Comment lire les voyants du FittingLINK.

Le voyant supérieur est le voyant d'état de la batterie.

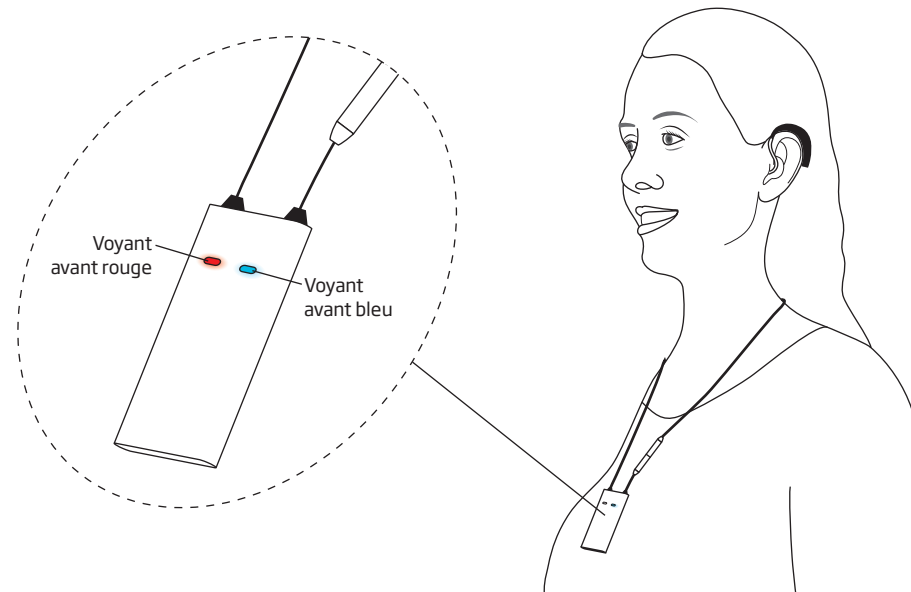
État de la batterie	
Voyant supérieur	Description
 	FittingLINK en marche et batterie entièrement chargée
 	Batterie en cours de charge
 	Batterie faible
 	Batterie très faible

  Fixe   Clignotant

Les voyants avant sont des voyants d'état de programmation.

État de programmation	
Voyant avant	Description
	Connecté à l'appareil auditif droit
	En cours de communication avec l'appareil auditif droit
	Connecté à l'appareil auditif gauche
	En cours de communication avec l'appareil auditif gauche
	Non connecté aux appareils auditifs

  Fixe   Clignotant  LED arrêt



Nettoyage et entretien

FittingLINK est un appareil étanche qui ne nécessite qu'un entretien minimum. Pour garantir un niveau d'hygiène élevé, nettoyez toujours votre FittingLINK avant d'entamer une session de programmation.

Essuyez votre FittingLINK et le tour de cou avec une solution de 70 % d'alcool et 30 % d'eau. Votre FittingLINK et le tour de cou ne doivent jamais être lavés ni immergés dans de l'eau ou dans d'autres liquides.

La prise d'alimentation, le socle de chargement et l'adaptateur Bluetooth doivent être dénués de saletés ou de débris. Ces pièces doivent être nettoyées uniquement à l'aide d'un chiffon sec et doux.

Lorsque vous n'utilisez pas votre FittingLINK, veillez à l'éteindre et à le placer sur son socle de chargement afin qu'il soit suffisamment chargé et prêt pour la session d'appareillage suivante.

Informations techniques sur le FittingLINK

FittingLINK contient un émetteur radio utilisant une technologie d'induction magnétique de proximité fonctionnant à 3,84 MHz et une radio Bluetooth fonctionnant sur 2,4 GHz.

La puissance du champ magnétique de l'émetteur à 3,84 MHz est de $< -15 \text{ dB}\mu\text{A} / \text{m}$ à 10 m (mesuré sur une bande passante de 10 kHz) et la puissance rayonnée de la radio Bluetooth est de $< +8 \text{ dBm EIRP}$.

La puissance d'émission du FittingLINK est inférieure aux limites internationales prescrites pour l'exposition humaine. FittingLINK est conforme aux normes internationales relatives à la compatibilité électromagnétique.

En raison du peu de place disponible sur l'appareil, la mention de nombreux agréments et approbations dont il fait l'objet se trouvent dans le présent document.

Cet appareil est certifié selon les normes suivantes :

FCC ID : 2ACAHWLP021

IC : 11936A-WLP021

L'appareil est conforme à la Partie 15 des règles FCC et RSS-210 d'Industrie Canada.

Le fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :

1. Cet appareil ne risque pas de causer d'interférences dommageables.
2. Cet appareil doit accepter les interférences reçues, y compris les interférences pouvant entraîner un fonctionnement indésirable.

Les changements ou les modifications non expressément approuvés par la partie responsable de la conformité pourraient annuler l'autorité de l'utilisateur à faire fonctionner l'appareil.

REMARQUE : Cet équipement a été testé et s'est avéré conforme aux limites relatives à un appareil numérique de classe B, conformément à la Partie 15 des règles FCC.

Ces limites sont destinées à fournir une protection raisonnable contre les interférences nocives dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut rayonner de l'énergie en radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé selon les instructions, peut provoquer des interférences nocives avec les radiocommunications. Cependant, il n'est pas garanti que des interférences ne se produisent pas dans une installation particulière.

Si cet équipement provoque des interférences nocives avec la réception de la radio ou de la télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant et en rallumant l'équipement, l'utilisateur est invité à tenter de corriger les interférences en prenant l'une des mesures suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur.
- Brancher l'équipement à une prise électrique placée sur un circuit différent de celui sur lequel le récepteur est branché.
- Consulter votre fournisseur local pour obtenir un remplacement.

Informations techniques sur l'adaptateur Bluetooth

Cet appareil contient un module comportant :

FCC ID : DMOCBBSKE

IC : 2099D-BTD800

L'appareil est conforme à la Partie 15 des règles FCC et RSS-210 d'Industrie Canada.

Le fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :

1. Cet appareil ne risque pas de causer d'interférences dommageables.
2. Cet appareil doit accepter les interférences reçues, y compris les interférences pouvant entraîner un fonctionnement indésirable.

REMARQUE : Cet équipement a été testé et s'est avéré conforme aux limites relatives à un appareil numérique de classe B, conformément à la Partie 15 des règles FCC.

Ces limites sont destinées à fournir une protection raisonnable contre les interférences nocives dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut rayonner de l'énergie en radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé selon les instructions, peut provoquer des interférences nocives avec les radiocommunications. Cependant, il n'est pas garanti que des interférences ne se produisent pas dans une installation particulière.

Si cet équipement provoque des interférences nocives avec la réception de la radio ou de la télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant et en rallumant l'équipement, l'utilisateur est invité à tenter de corriger les interférences en prenant l'une des mesures suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur.
- Brancher l'équipement à une prise électrique placée sur un circuit différent de celui sur lequel le récepteur est branché.
- Consulter votre fournisseur local pour obtenir un remplacement.

Tout changement ou toute modification apportés à cet équipement sans l'approbation expresse de la partie responsable de la conformité peut rendre l'autorisation d'utilisation de cet équipement émise par la FCC nulle et non avenue. Ce dispositif numérique de Catégorie B est conforme à la norme canadienne ICES-003.

Informations relatives à l'exposition aux rayonnements RF

Puisque la puissance de sortie rayonnée de cet appareil est bien inférieure aux limites de fréquences radio de la FCC, celui-ci n'est pas soumis à une évaluation routinière de l'exposition aux rayonnements RF comme indiqué dans la Section 2.1093 des règles de la FCC. Cet appareil respecte les limites d'exposition RF stipulées pour les appareils portatifs dans un environnement non contrôlé par les États-Unis et Industrie Canada. Il peut être utilisé en toute sécurité pour l'usage auquel il est destiné, comme décrit dans le manuel de l'utilisateur.

Données techniques

Modèle du FittingLINK	WP-2
Modèle de l'adaptateur Bluetooth	BTD 800 USB
Version de l'adaptateur Bluetooth	WP-3
Conditions de fonctionnement	Température : +5 à +40 °C Humidité : 15 % à 93 %, sans condensation Pression atmosphérique : 700 hPa à 1 060 hPa
Conditions de stockage et de transport	Température : -25 à +70 °C Humidité : 15 % à 93 %, sans condensation

SBO Hearing A / S certifie par les présentes que FittingLINK est en accord avec les exigences essentielles et autres dispositions pertinentes de la Directive 1999 / 5 / CE. Déclaration de conformité disponible auprès de SBO Hearing A / S.

Fabriqué par :
SBO Hearing A/S
Kongebakken 9
DK-2765 Smørum
www.sbohearing.com

Distribué par :
Oticon Canada
1-6950 Creditview Rd.
Mississauga, ON L5N 0A6
www.oticon.ca

C € 0682



Les déchets électroniques
doivent être traités selon
la législation locale.



E2831